

Π Ε Ρ Ι Ε Χ Ο Μ Ε Ν Α

ΠΡΟΛΟΓΟΣ	11
A. ΘΕΩΡΙΑ ΓΙΑ ΤΗ ΜΕΤΑΦΡΑΣΗ ΕΝΟΣ ΑΡΧΑΙΟΥ ΕΛΛΗΝΙΚΟΥ ΘΕΜΑΤΟΣ	13
1. Κατανόηση του περιεχομένου του θέματος	13
2. Συντακτική επεξεργασία ενός θέματος και τακτοποίηση των λέξεων για τη μετάφραση	14
B. ΒΑΣΙΚΕΣ ΓΝΩΣΕΙΣ ΓΙΑ ΤΗ ΜΕΤΑΦΡΑΣΗ	
1. Η δοτική	19
Άσκηση 1	22
2. Τα τρία «αν»	23
Άσκηση 2	24
3. Οι τρόποι μετάφρασης της ευκτικής	24
Άσκηση 3	25
4. Το απαρέμφατο	25
Α. Είδη του απαρεμφάτου	25
Β. Συντακτική θέση του απαρεμφάτου	26
Γ. Έναρθρα απαρέμφατα	26
Δ. Το υποκείμενο του απαρεμφάτου	27
Ε. Απαρέμφατα αντί ρήματος	28
ΣΤ. Απαρέμφατα με απόλυτη χρήση	28
Άσκηση 4	28
5. Η μετοχή	30
Α. Είδη μετοχών	30
Β. Μετοχές συνημμένες και απόλυτες	31
Γ. Αναλυτικά για τις κατηγορηματικές μετοχές	33
Άσκηση 5	34
6. Το ρήμα είμι	35
Άσκηση 6	37
7. Τα 11 «ι»	37
Άσκηση 7	39

8. Ρηματικά επίθετα σε -τος και -τέος (-τέον)	40
Άσκηση 8	40
9. Το ρήμα «νομίζω»	41
Άσκηση 9	42
10. Το <i>ὡς</i>	42
Άσκηση 10	44

Γ. ΜΙΚΡΕΣ ΑΠΑΝΤΗΣΕΙΣ ΠΑΝΩ ΣΕ ΠΟΙΚΙΛΕΣ ΑΠΟΡΙΕΣ

1. <i>Ἀγαπῶ</i>	45
2. <i>Αἰρέω-ῶ</i>	45
3. <i>Ἀκούω</i>	46
4. <i>Ἀποθνήσκω</i>	46
5. <i>Ἀπορῶ</i>	46
6. <i>Ἀπρόσωπα ρήματα</i>	47
7. <i>ἄρα, ἄρα ἢ ἄρά γε</i>	47
8. <i>Ἄρχω, -ομαι</i>	48
9. <i>Γινώσκω</i>	48
10. <i>Δῆ, Δεῖ</i>	49
11. <i>Δίκη</i>	49
12. <i>Δοκῶ</i>	49
13. <i>Δύναμαι</i>	50
14. <i>Δυνατόν ἐστι</i>	50
15. <i>εὖ</i>	50
16. <i>ἐκποδόν, ἐμποδόν</i>	50
17. <i>ἐξορία</i>	51
18. <i>ἔοικα</i>	51
19. <i>Ἡγοῦμαι</i>	51
20. <i>Ἦδομαι</i>	52
21. <i>Ἦδιον και ἴδιον</i>	52
22. <i>ἦν δ' ἐγώ - ἦ δ' ὄς</i>	52
23. <i>Θέλω</i>	52
24. <i>Κατηγορῶ - κατηγοροῦμαι</i>	53
25. <i>Καταλήξεις ευκτικών Β</i>	53
26. <i>Κελεύω</i>	53
27. <i>Ἀνποῦμαι</i>	54
28. <i>Μέλω - Μέλλω</i>	54
29. <i>Μεταμέλομαι</i>	54
30. <i>Ὅποι, ὄπη</i>	55
31. <i>Οὐκοῦν - οὐκουν</i>	55

32. Ποιῶ - ποιῶμαι	56
33. Πῶ, ἔτι	56
34. Σύννοια	56
35. Τυγχάνω	57
36. Φαίνομαι	57
37. Φημί	57
38. Φεύγω	58
39. Ὠφελῶ	58

10 ΣΥΜΒΟΥΛΕΣ ΠΡΙΝ ΑΡΧΙΣΕΤΕ ΝΑ ΕΠΕΞΕΡΓΑΖΕΣΘΕ ΤΑ ΘΕΜΑΤΑ ΠΟΥ ΑΚΟΛΟΥΘΟΥΝ	59
--	----

Δ. ΑΡΧΑΙΑ ΕΛΛΗΝΙΚΑ ΘΕΜΑΤΑ ΚΑΙ ΑΣΚΗΣΕΙΣ	61
- Από τον Ξενοφῶντα: 1-16	61-100
Επίσης θέματα 38 και 45	143, 158
- Από τον Πλάτωνα: 17-28	101-125
- Από το Θουκυδίδη: 29-37	126-142
- Από το Λυσία: 39-44	145-157
- Από τον Ισοκράτη: 46-48	160-165
- Από το Δημοσθένη: 49-52	166-173

Ε. ΜΕΤΑΦΡΑΣΕΙΣ ΤΩΝ ΘΕΜΑΤΩΝ ΚΑΙ ΛΥΣΕΙΣ ΤΩΝ ΑΣΚΗΣΕΩΝ	175
--	-----

ΣΤ. ΕΥΡΕΤΗΡΙΑ:

I. ΓΡΑΜΜΑΤΙΚΑ ΦΑΙΝΟΜΕΝΑ (Κατά θέματα)	261
II. ΑΝΩΜΑΛΑ ΡΗΜΑΤΑ (Κατά θέματα)	264
II. ΣΥΝΤΑΚΤΙΚΑ ΦΑΙΝΟΜΕΝΑ (Κατά θέματα)	266